



Kódex správania sa pre dodávateľov ROIN, s.r.o. (ďalej len "Kódex správania")

ÚVOD

Spoločnosť ROIN, s.r.o. sa zaväzuje k zodpovedným obchodným praktikám a operáciám, vrátane hľadania predajcov a dodávateľov, ktorí dodržiavajú podobné princípy a zaväzujú svojich vlastných dodávateľov a subdodávateľov k rovnakým štandardom a postupom. Naši dodávatelia zohrávajú dôležitú úlohu pri udržiavaní reputácie ROIN pre prvotriedne zaobchádzanie so zákazníkmi, spolupracovníkmi, obchodnými partnermi, dodávateľmi a ďalšími dôležitými partnermi. Chceme obchodovať so spoločnosťami, ktoré zdieľajú naše hodnoty, a nájsť a budovať vzťahy s dodávateľmi, ktorí dodržiavajú všetky platné zákony, ako aj ducha a účel našich zásad.

Etický kódex stanovuje zásady, štandardy a smernice, ktorých dodržiavanie očakávame od našich dodávateľov a ktoré platia pre všetkých zamestnancov, manažérov a zamestnancov spoločnosti ROIN, s.r.o. Ako dodávateľ spoločnosti ROIN sa od Vás a Vašich zamestnancov očakáva, že sa budete snažiť dodržiavať porovnateľné štandardy správania a dodržiavať zásady a príslušné štandardy spoločnosti ROIN, s.r.o.

Spoločnosť ROIN, s.r.o. môže prijať opatrenia na zistenie dodržiavania týchto zásad, noriem a smerníc dodávateľom. Nedodržanie tohto Etického kódexu, ktorý je súčasťou zodpovedného podnikania spoločnosti ROIN, s.r.o., môže poškodiť obchodný vzťah.

Od našich dodávateľov vyžadujeme, aby dodržiavali nasledujúce podmienky:

1. ETIKA

1.1 Súlad so zákonom

Dodávateľ bude plne dodržiavať zákony platných právnych predpisov. To výslovne zahŕňa príslušné platné ustanovenia o embargu.

1.2 Spravodlivá hospodárska súťaž

Pravidlá spravodlivej hospodárskej súťaže sú absolútnym predpokladom rastúcich trhových hospodárstiev, zabezpečenia hospodárskej účinnosti, rozvoja a inovácií. Dodávateľ preto musí vykonávať svoju podnikateľskú činnosť v súlade so spravodlivou hospodárskou súťažou a v súlade so všetkými platnými antitrustovými zákonmi.

1.3 Zákaz korupcie a úplatkárstva

Dodávateľ nebude tolerovať ani sa zapájať do žiadnej formy korupcie, vrátane úplatkárstva a vydierania. To zahŕňa aj akékoľvek nezákonné ponuky úplatkov alebo podobných príspevkov vládnym úradníkom s cieľom ovplyvniť ich rozhodovanie.

Zamestnancom dodávateľa nebudú ponúknuté žiadne dary ani osobné výhody, ktoré by mohli byť vnímané ako úplatok.

V žiadnom prípade nesmú byť dary alebo pohostenie ponúkané s úmyslom neprimerane ovplyvniť obchodný vzťah a nesmú porušovať platné zákony alebo etické normy.



1.4 Boj proti praniu špinavých peňazí

Dodávateľ je povinný dodržiavať všetky platné zákony proti praniu špinavých peňazí a implementovať opatrenia potrebné na predchádzanie praniu špinavých peňazí. Spoločnosť ROIN, s.r.o. prijíma iba finančné prostriedky prijaté z legitímnych zdrojov.

1.5 Ochrana osobných údajov

Dodávateľ spravuje a chráni všetky osobné údaje v súlade so všeobecným nariadením o ochrane údajov (GDPR) prijatým Európskou úniou.

1.6 Dôvernosť a duševné vlastníctvo

Dodávateľ rešpektuje dôverné obchodné informácie iných osôb a chráni príslušné práva. Okrem toho je dodávateľ povinný chrániť duševné vlastníctvo akéhokoľvek typu poskytovaných nástrojov ROIN.

1.7 Identifikácia obáv

Dodávateľ umožní svojim zamestnancom nahlasovať obavy, sťažnosti alebo potenciálne nezákonné činnosti na pracovisku dôverným spôsobom bez hrozby odvetných opatrení, zastrasovania alebo obťažovania. Dodávateľ tieto správy prešetrí a v prípade potreby prijme nápravné opatrenia.

1.8 Miestne spoločenstvá

Dodávateľ rešpektuje ekonomické, sociálne a environmentálne správanie miestneho obyvateľstva v oblasti svojej prevádzky, pokiaľ je v súlade so zákonom a všetkými bodmi etického kódexu.

2. PRÁCA A ĽUDSKÉ PRÁVA

2.1 Ľudské práva

Dodávateľ rešpektuje osobnú dôstojnosť, súkromie a ľudské práva každého jednotlivca. Ochrana medzinárodne vyhlásených ľudských práv sa musí rešpektovať a podporovať. Dodávateľ má zabrániť spoluúčasti na porušovaní ľudských práv.

2.2 Začlenenie a rozmanitosť, rovnaký príjem

Dodávateľ bude podporovať rovnaké pracovné príležitosti a rovnaké zaobchádzanie vrátane rovnakej odmeny pre svojich zamestnancov bez ohľadu na farbu pleti, národnosť, sociálny pôvod, zdravotné postihnutie, sexuálnu orientáciu, politické alebo náboženské presvedčenie, ako aj pohlavie alebo vek.

2.3 Žiadne obťažovanie a nátlak

Dodávateľ nebude tolerovať správanie (vrátane gest, jazyka a fyzického kontaktu), ktoré je považované za sexuálne, výhražné, urážlivé alebo vykorisťujúce.

2.4 Spravodlivé pracovné podmienky

Dodávateľ poskytne primeranú odmenu, zabezpečí zákonom stanovenú minimálnu mzdu a dodrží zákonom stanovený maximálny pracovný čas pre príslušnú krajinu.

2.5 Prijímanie zamestnancov

Dodávateľ musí zabezpečiť spravodlivý a právne regulovaný proces podávania žiadostí a prijímania, čo okrem iného znamená, že zamestnanci nebudú musieť platiť náborové poplatky ani žiadne súvisiace poplatky akéhokoľvek druhu za zamestnanie. A zabezpečia, aby zamestnanci dostali písomnú zmluvu, ktorej dobre rozumejú.

2.6 Zákaz nútenej alebo povinnej práce

Dodávateľ nebude zamestnávať nikoho proti vôli dotknutej osoby, ani nikoho nútiť pracovať. Praktiky ako vydieranie, ako napríklad zadržanie pasu inej osoby atď., sú neprijateľné.

2.7 Zákaz detskej práce

Zhotoviteľ nezamestná nikoho bez dokladu preukazujúceho, že uchádzač o zamestnanie je starší ako 15 rokov. V rozvojových krajinách, na ktoré sa vzťahuje dohovor MOP č. 138, a preto sú vyňaté, sa minimálny vek môže znížiť na 14 rokov. Miestne zákony môžu stanoviť prísnejšie požiadavky. Deti mladšie ako 18 rokov majú zakázané:

- (i) vykorisťovanie, kupliarstvo alebo navádzanie dieťaťa na prostitúciu, výrobu pornografie alebo pornografických predstavení;
- (ii) zapojiť sa do nezákonných činností, najmä na účely výroby alebo obchodovania s drogami; a
- (iii) Práca je zakázaná, ak je pravdepodobné, že svojou povahou alebo okolnosťami, za ktorých sa vykonáva, poškodí zdravie, bezpečnosť alebo morálku dieťaťa.

2.8 Sloboda združovania a kolektívne vyjednávanie

Dodávateľ rešpektuje a umožňuje slobodu združovania svojich zamestnancov vo všetkých svojich právnych formáciách a účinne uznáva práva na kolektívne vyjednávanie.

2.9 Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci

(1) Zhotoviteľ zabezpečí primerané bezpečnostné opatrenia na účinnú ochranu svojich zamestnancov pred úrazmi, chemickými, biologickými a fyzikálnymi nebezpečenstvami, ako aj chorobami z povolania – vrátane primeraného zaškolenia personálu a poskytnutia osobných ochranných pracovných prostriedkov.

(2) Zhotoviteľ je povinný identifikovať a účinne predchádzať príslušným rizikám a mimoriadnym udalostiam na pracovisku, vo verejnom prostredí a v obytných zónach spoločnosti, ako aj zabezpečiť vhodné havarijné plány a organizovať pravidelné bezpečnostné školenia pre svojich zamestnancov.

2.10 Nezákonné vystavovanie

Zakazuje sa nezákonné kľčovanie a odopieranie pôdy, lesov a vôd pri nadobúdaní, výstavbe alebo inom využívaní pôdy, lesov a vôd, ktorých využívanie zabezpečuje živobytie ľudí.

2.11 Neoprávnené presadzovanie práva

Je zakázané najímať alebo používať súkromné alebo verejné bezpečnostné sily na ochranu podnikateľského plánu, ak existuje riziko použitia bezpečnostných síl z dôvodu nedostatku usmernení alebo kontroly zo strany spoločnosti

- (i) v rozpore so zákazom mučenia a krutého, neľudského alebo ponižujúceho zaobchádzania;
- (ii) proti životu alebo končatine; alebo
- (iii) proti slobode združovania.

2.12 Iné zákazy na predchádzanie porušovaniu ľudských práv

Zakazuje sa akékoľvek iné konanie alebo opomenutie v rozpore s povinnosťami nad rámec vyššie uvedených činností, ktoré je priamo spôsobilé vážne narušiť postavenie v oblasti ľudských práv chránené zákonom a ktorého nezákonnosť je zrejmá pri primeranom posúdení všetkých okolností a úvah.

3. BEZPEČNOSŤ VÝROBKOV

Dodávateľ ručí za to, že tovar pri dodaní bude vo všetkých ohľadoch spĺňať zákonné požiadavky miesta uvedeného v kúpnej zmluve ako krajiny určenia, kde sa tovar nakoniec predá verejnosti. Rovnaké požiadavky sa vzťahujú na: balenie, označovanie, bezpečnostné normy, ochranu spotrebiteľa a zodpovednosť za výrobok.

Všetok dodaný tovar musí zodpovedať popisu, kvalite a vzorke (ak existuje) poskytnutých informácií a musí byť vhodný na zamýšľaný účel použitia. Okrem toho dodávateľ oznámi komplexné požiadavky na manipuláciu s produktom. Dodávateľ ručí za to, že tovar pri dodaní bude vo všetkých ohľadoch v súlade so zmluvou a bez väd.

Špecifikácie tovaru, výkresy, vzorky, návrhy alebo iné informácie, ktoré mohli byť dodané spolu s tovarom, musia zodpovedať účelu použitia tovaru a nesmú byť chybné, napr. výroba alebo materiál.

Príslušným stranám sa bude v odôvodnených prípadoch v odôvodnených prípadoch aktívne poskytovať príslušná dokumentácia obsahujúca všetky potrebné bezpečnostné a environmentálne relevantné informácie o všetkých nebezpečných látkach.

4. ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

4.1 Dodržiavanie právnych predpisov v oblasti životného prostredia

Dodávateľ je povinný dodržiavať zákonné požiadavky a medzinárodné normy týkajúce sa ochrany životného prostredia.

4.2 Starostlivé využívanie zdrojov

Dodávateľ bude praktizovať systematický vývoj produktov a služieb, ktorý pomôže znížiť spotrebu energie, vody a iných surovín počas celého životného cyklu produktu.

4.3 Vyhýbanie sa škodlivým zložkám a predchádzanie škodlivým zmenám životného prostredia

Na ochranu života na pevnine a pod vodou (biodiverzita) sa dodávateľ rozhodol pre surovinu šetrnú k životnému prostrediu. Spôsobujú najmä škodlivé zmeny znečistenia pôdy, vody a ovzdušia, škodlivé emisie hluku alebo nadmernú spotrebu vody, ktoré pravdepodobne:

- i) výrazne narúša prirodzený základ pre konzerváciu a výrobu potravín;
- ii) odopiera osobe prístup k bezpečnej pitnej vode;
- iii) bráni alebo ničí prístup osoby k hygienickým zariadeniam, alebo
- iv) Poškodzovanie zdravia osoby je zakázané.

Okrem toho by mal dodávateľ pracovať na znížení množstva mikroskopických znečisťujúcich látok a mikroplastov v odpadových vodách na minimum.

4.4. Nezákonné zaobchádzanie s ortuťou alebo výrobkami obsahujúcimi ortuť

Zakazuje sa:

- (i) výroba produktov s prídavkom ortuti, ako aj
- (ii) používanie ortuti a zlúčenín ortuti vo výrobných procesoch, v každom prípade vymedzenom a zmenenom a doplnenom v Minamatskom dohovore, a
- (iii) nakladanie s odpadovou ortuťou v rozpore s ustanoveniami článku 11 ods. 1 nariadenia; 3 Minamatského dohovoru.

4.5 Nezákonná výroba a používanie chemických látok

Výroba a používanie chemikálií uvedených v článku 3 ods. 3 1 lit. a) prílohy k Štokholmskému dohovoru z 23. mája 2001 o perzistentných organických látkach v znení zmien a doplnkov je zakázaná.

4.6. Nakladanie, zber, skladovanie a zneškodňovanie odpadu, ktorý nie je šetrný k životnému prostrediu

Je zakázané zneškodňovať odpad, ktorý nie je šetrný k životnému prostrediu, zbierať, skladovať a zneškodňovať odpad v súlade s predpismi platnými v príslušnej jurisdikcii za podmienok článku 6 ods. 1 lit. d) body i) a ii) Štokholmského dohovoru. Dohovor z 23. mája 2001 o perzistentných organických látkach.

4.7 Nezákonný vývoz alebo dovoz nebezpečného odpadu

Vývoz nebezpečných odpadov definovaný a regulovaný v Bazilejskom dohovore o riadení pohybov nebezpečných odpadov cez hranice štátov a ich zneškodňovaní z 22. marca 1989 v znení zmien a doplnení je zakázaný.

4.8 Redukcia odpadu

Dodávateľ zníži množstvo odpadu, najmä podporou obehového hospodárstva výrobou recyklovateľných výrobkov a obalov a uľahčením vrátenia cenných materiálov na recykláciu.

4.9 Znižovanie emisií skleníkových plynov

Dodávateľ bude efektívne znižovať emisie uhlíka súvisiace s jeho podnikateľskou činnosťou.

4.10 Obnoviteľné zdroje energie

Dodávateľ sa bude snažiť uprednostniť využívanie obnoviteľných zdrojov energie pred inými zdrojmi energie v rámci svojej spoločnosti (skupiny, t. j. vrátane všetkých jej pridružených spoločností) a počas celého životného cyklu produktu. Uplatňujú sa zásady proporcionality.

4.11 Suroviny z konfliktných oblastí

V prípade surovín (cín, tantal a volfrám, ich rudy) podľa nariadenia EÚ o konfliktných nerastných surovinách dodávateľ poskytne všetky informácie podľa vzoru na podávanie správ o konfliktných nerastných surovinách.

Okrem toho musí dodávateľ zverejniť správu o svojich činnostiach náležitej starostlivosti, ktorú overia tretie strany, pokiaľ sa neuplatňujú výnimky, t. j. certifikát.

5. TRANSPARENTNOSŤ A ZVEREJŇOVANIE INFORMÁCIÍ

5.1 Podávanie správ o udržateľnosti

Dodávateľ zverejňuje údaje o udržateľnosti a správy o svojich obchodných operáciách pravdivo a v súlade s príslušnými štandardmi vykazovania vrátane smernice o vykazovaní informácií o udržateľnosti spoločnosti (CSRD) (ak je to relevantné).

5.2 Poskytovanie údajov o výrobkoch

(1) Aby sme mohli riadne informovať našich stálych zákazníkov, dodávateľ vynaloží maximálne úsilie na poskytnutie všetkých relevantných údajov o výrobku, pokiaľ ide o environmentálne a udržateľné vlastnosti životného cyklu výrobku vrátane jeho obalu, t. j. zloženia, recyklovateľnosti, recyklovaného obsahu, certifikácie, uhlíkovej stopy výrobku atď., a to v intervaloch, v ktorých dochádza k zmenám; najneskôr však na požiadanie.

(2) Poskytovanie údajov o dodávateľoch a hodnotenie založené na nich by sa malo (malo) riadiť oficiálnou normou – protokolom o skleníkových plynách.

(3) Dodávateľ by mal stanoviť účinné ciele znižovania uhlíkovej stopy a mal by byť schopný preukázať ich súlad.

(4) Údaje poskytnuté dodávateľom musia byť spoľahlivé, porovnateľné a overiteľné.

5.3 Audity

ROIN a/alebo ktorýkoľvek z jej zákazníkov, ako aj akýkoľvek kompetentný (regulačný) orgán, sú oprávnení, samostatne alebo prostredníctvom oprávnených tretích strán, vykonávať komplexné preskúmania, testy, audity alebo inšpekcie dodávateľa a/alebo jeho dodávateľov s ohľadom na dodržiavanie zmluvných dojednaní a zákonných požiadaviek vo vlastných výrobných zariadeniach, skladoch a skladoch dodávateľa a/alebo objednaných treťou stranou; vrátane kontroly súvisiacich účtovných kníh, záznamov a iných dokumentov s dostatočným predstihom. Dodávateľ na požiadanie bezodkladne poskytne doplňujúce informácie a dokumenty preukazujúce splnenie povinností. Audity je možné vykonávať po dobu trvania zmluvného vzťahu a po dobu 1 roka po ukončení zmluvného vzťahu, pokiaľ zákon nevyžaduje dlhšie obdobie. To je pravda

- (i) s cieľom vyhodnotiť možné rozšírenie spolupráce, alebo
- (ii) v prípade dôvodného podozrenia z porušenia ktoréhokoľvek ustanovenia tohto etického kódexu, ktoré podľa výhradného názoru spoločnosti ROIN ovplyvňuje obchodný vzťah, povesť a/alebo povesť spoločnosti ROIN a/alebo ktoréhokoľvek z jej zákazníkov.

5.4. Spolupráca a opatrenia v prípade (bezprostredného) porušenia

(1) V prípade akéhokoľvek porušenia zásad a požiadaviek obsiahnutých v kódexe správania, akýchkoľvek právnych, administratívnych a/alebo vyšetrovacích opatrení podniknutých proti dodávateľovi dodávateľ okamžite informuje ROIN (ak je to právne prípustné).

(2) V prípade akýchkoľvek verejne vyjadrených sťažností, napr. v médiách, o údajnom porušení zásad a požiadaviek obsiahnutých v kódexe správania alebo o akomkoľvek inom incidente, ktorý by mohol potenciálne viesť k poškodeniu dobrého mena spoločnosti ROIN, dodávateľ poskytne spoločnosti ROIN okamžité písomné vyhlásenie v reakcii na akékoľvek takéto obvinenia.

(3) Ak dôjde alebo hrozí porušenie ľudských práv alebo environmentálnej náležitej starostlivosti, dodávateľ prijme okamžité a vhodné nápravné opatrenia na zabránenie, zastavenie alebo minimalizáciu rozsahu porušenia.

(4) Dodávateľ sa ďalej zaväzuje plne spolupracovať pri každom vykonanom audite a zabezpečiť, aby obchodní partneri dodávateľa plne spolupracovali aj v prípade, že vyšetrowanie súvisí s ich vykonaním.

(5) Ak zhotoviteľ nie je schopný ukončiť porušovanie v dohľadnej budúcnosti, bezodkladne a podľa možnosti spolu s páchatelom vypracuje a vykoná plán nápravných opatrení s konkrétnym časovým harmonogramom ukončenia alebo minimalizácie porušenia.

(6) Zhotoviteľ zavedie vhodné preventívne opatrenia proti páchatelovi, ako je vykonávanie kontrolných opatrení, podpora pri prevencii a vyhýbaní sa rizikám alebo zavedenie odvetvových alebo medzisektorových iniciatív, ku ktorým sa zhotoviteľ pripojil alebo sa pripojí s cieľom zvýšiť svoju schopnosť ovplyvňovať páchatelov.

(7) Dodávateľ tiež zväží dočasné pozastavenie obchodného vzťahu so svojim dodávateľom na obdobie vyššie uvedených preventívnych opatrení na minimalizáciu rizík a ukončí obchodný vzťah, ak:

- i) porušenie povinnosti náležitej starostlivosti v oblasti ľudských práv alebo životného prostredia sa vyhodnotí ako veľmi závažné;
- ii) realizáciou opatrení vypracovaných v koncepcii sa nenapraví uplynutie stanovenej lehoty; alebo
- iii) nie sú k dispozícii žiadne iné zmierňujúce prostriedky a zvýšenie rozsahu vplyvu sa nezdá byť sľubné.

5.5 Odborná príprava

Dodávateľ bude školiť a vzdelávať svojich zamestnancov v oblasti ľudských práv a environmentálnych noriem a predpisov, ako je stanovené v tomto kódexe správania.

6. DODÁVATEĽSKÝ REŤAZEC

6.1 Subdodávatelia

Dodávateľ bude replikovať vyššie uvedené požiadavky a normy ďalej v dodávateľskom reťazci tým, že sa zaviazá a dôsledne hodnotí svojich dodávateľov.

6.2 Regulácia dodávateľského reťazca

Dodávateľ musí dodržiavať všetky platné zákony a predpisy týkajúce sa riadenia svojich dodávateľských reťazcov, napr. všetky sociálne alebo environmentálne povinnosti náležitej starostlivosti alebo osobitné špecifikácie.

Dodávateľ potvrdzuje:

1. Dostali sme kódex správania a zaväzujeme sa dodržiavať jeho zásady a požiadavky tam, kde je to možné, okrem našich povinností vyplývajúcich zo zmlúv obchodných dodávateľov so spoločnosťou ROIN, s.r.o.
2. Uznávame, že ustanovenia uvedené v tomto kódexe správania tvoria dôležitú súčasť výberu a hodnotenia dodávateľov.
3. Obsah tohto kódexu správania rozšírime aj na našich dodávateľov a urobíme všetko pre to, aby sme tieto zásady a požiadavky dodržiavali.
4. Akceptujeme, že spoločnosť INPACS má právo zrušiť existujúce dodávateľské zmluvy a/alebo nákupné objednávky písomne bez predchádzajúceho upozornenia alebo vrátenia peňazí, ak:
 - (i) porušovať zásady a požiadavky kódexu správania; alebo
 - (ii) nedostatočne splníme svoje záväzky v oblasti spolupráce a
 - (iii) takéto porušenie a / alebo opomenutie spôsobuje, podľa uváženia spoločnosti ROIN, hrozbu alebo poškodenie podnikania spoločnosti ROIN a / alebo jej zákazníkov, alebo predstavuje závažné porušenie akéhokoľvek právneho kódexu.
5. Ak je z našej strany možná okamžitá náprava, spoločnosť ROIN môže uplatniť právo na zrušenie, ako je uvedené v tomto vyhlásení, iba po uplynutí primeraného časového obdobia stanoveného spoločnosťou ROIN bez uspokojujúceho výsledku.
6. Súhlasíme s tým, že toto vyhlásenie podlieha rovnakému hmotnému právu, právnomu procesu a miestu jurisdikcie, aké boli dohodnuté pre dodávateľské zmluvy a / alebo objednávky s ROIN. Ak takéto dohody neexistujú, toto vyhlásenie podlieha vecnému právu, právnomu procesu a miestu jurisdikcie sídla spoločnosti ROIN.
7. Súhlasíme s tým, že ROIN môže preskúmať a upraviť vyššie uvedený kódex v súlade so zmenami v príslušných právnych predpisoch, cieľoch trvalo udržateľného rozvoja OSN alebo zásadách iniciatívy OSN Global Compact. V takom prípade nás bude spoločnosť ROIN zodpovedajúcim spôsobom informovať a tieto podmienky sa stanú účinnými a záväznými po začatí akéhokoľvek ďalšieho obdobia predĺženia.